Antonianum XCI (2016) 887-901

LAUDATO SI'. EINE PROTESTANTISCHE LEKTÜRE

Summary: Laudato si' widely deserves acceptance as a canonical text that is focussed on the decisive topic of actual human interference with nature, i.e. on the "ecological imperative" to maintain the integrity of creation. In Laudato si' we find the ecumenical debates on Peace, Justice and Integrity of Creation entering the centre of catholic doctrine. It is not astonishing that St. Francis is chosen as a leading example for this type of approach to nature, though the historical evidences are not fully convincing. Anyway, St. Francis' deep belief in God and his creation justifies the reference to the Italian saint. The world view Laudato si' promotes is concentrated on the term of "harmony" of creation – in opposition to a self-destructive technocratic shape of the world. Hence follow the moral conclusions to maintain and to reconstruct the order of creation against human destructiveness. What should be stressed more clearly, is that social, political and economic circumstances, i.e. the actual capitalism, are dominating the exploitation of nature. But, altogether, Laudato si' is enthusiastically to welcome in ecumenical thinking and action.

Sommario: L'enciclica Laudato si' merita di essere stimata un testo magistrale che mette a fuoco il tema decisivo del rapporto tra essere umano e natura, in particolare riguardo all'imperativo ecologico circa l'integrità del creato. Nella Laudato si' trova ospitalità l'intero dibattito ecumenico su pace, giustizia e integrità del creato secondo la prospettiva cattolica. Non sorprende che S. Francesco sia stato scelto come esempio-guida per un tale approccio alla natura, nonostante non sussistano chiare evidenze storiche al riguardo. Tuttavia, la fede profonda di S. Francesco in Dio e nella sua creazione giustifica ampiamante il ricorso al Santo italiano. La visione del mondo proprosta dalla Laudato si' pone l'accento sull'armonia della creazione, in contrapposizione agli esiti altamente distruttivi di una concezione tecnocratica della realtà. Postula perciò una ricostruzione dell'ordine della crezione in antitesi alla prospettiva reale di una completa distruzione dell'umanità. Si doveva forse denunciare con maggiore chiarezza la responsabilità di sistemi sociali ed economici, e in particolare del capitalismo, nel concorrere all'attuale deleterio processo processo di sfruttamento della natura. Nondimeno, l'enciclica Laudato si' merita un entusiastico benvenuto nel panorama della riflessione e della prassi ecumenica.

»Franziskus, *Laudato si'*«: Wer denkt dabei nicht zuerst an den Heiligen aus Assisi und sein berühmtes Lied – und erst in zweiter Linie an Papst Bergoglio und seine Enzyklika? Zum ersten Mal wird, so weit ich sehe, eine Enzyklika nicht nach ihren lateinischen Anfangsworten